



Government
of Canada

Gouvernement
du Canada

Depository Services
Program

Programme des services
de dépôt

Weekly Checklist of Canadian Government Publications

Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

April 26, 2002

Le 26 avril 2002

2002 No. 17

2002 n° 17

Detach and return the
Depository Order Form
in a stamped envelope to:

Canadian Government Publishing
Communication Canada
Ottawa, Canada
K1A 0S9

<http://dsp-psd.communication.gc.ca/>

Détacher et retourner
le bon de commande
dans une enveloppe affranchie au:

Éditions du gouvernement du Canada
Communication Canada
Ottawa (Canada)
K1A 0S9

<http://dsp-psd.communication.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

Selective depositories should check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover for those publications they require. They should detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to **return the original order form** because the address on the back is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- Sold to non-depositories by Canadian Government Publishing, Communication Canada.
- Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.

I Available on the Internet.

Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 990-5221
Fax	(613) 941-2410
E-mail	dsp-psd@communication.gc.ca
WWW	http://dsp-psd.communication.gc.ca/

Statistics Canada publications

Inquiries	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Orders	1-800-267-6677 (613) 951-2800
Fax orders	(613) 951-0581 order@statcan.ca http://www.statcan.ca/

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):
Canada: \$1.25 per copy, \$60 per year.
Other countries: \$1.25 U.S. per copy, \$60 U.S. per year.

EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

Les dépositaires sélectifs doivent cocher sur le bon de commande (qui se trouve à la dernière page de cette Liste) les items requis. Puis, il doivent détacher et retourner le bon de commande dans une enveloppe affranchie dans les 50 jours ouvrables suivant la date de parution de la Liste hebdomadaire. Il est essentiel de **retourner le bon de commande original** puisque l'adresse au verso de ce bon est indispensable pour donner suite à votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- En vente aux non dépositaires auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada.
- Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.

I Disponible sur l'Internet.

Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 990-5221
Télécopieur	(613) 941-2410
Courriel	dsp-psd@communication.gc.ca
WWW	http://dsp-psd.communication.gc.ca/

Publications de Statistique Canada

Renseignements	1-800-263-1136 (613) 951-8116
Commandes	1-800-267-6677 (613) 951-2800
Télécopieur (commandes)	(613) 951-0581 order@statcan.ca http://www.statcan.ca/
Courriel	
WWW	

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires):
Canada: 1,25 \$ l'exemplaire, 60 \$ par année.
Autres pays: 1,25 \$ US l'exemplaire, 60 \$ US par année.

WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

2002 No. 17

April 22 to April 26 2002

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

2002 n° 17

Le 22 avril au 26 avril 2002

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.
Veuillez cocher sur le bon de commande les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

STATUTES

Statutes of Canada 2002. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual.

Individual chapters, issued as the Bills receive royal assent.

For non-depositories available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 1M4. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498. WWW: <http://publications.communication.gc.ca/publishing/pubindex-e.html>

Available by standing order (invoiced quarterly).

• • *

Cat. No. YX4

Chapter 2.—Sir John A. Macdonald Day and the Sir Wilfrid Laurier Day Act. (An Act respecting Sir John A. Macdonald Day and Sir Wilfrid Laurier Day.) Bill S-14 assented to 21st March, 2002. 2p.

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YX4-2002/2

Chapter 3.—Claim Settlements (Alberta and Saskatchewan) Implementation Act. (An Act to facilitate the implementation of those provisions of first nations' claim settlements in the Provinces of Alberta and Saskatchewan that relate to the creation of reserves or the addition of land to existing reserves, and to make related amendments to the Manitoba Claim Settlements Implementation Act and the Saskatchewan Treaty Land Entitlement Act.) Bill C-37 assented to 21th March, 2002. 9p.

\$10 per copy. (Canada)

\$10 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YX4-2002/3

Chapter 4.—An Act to amend the Canadian Commercial Corporation Act. Bill C-41 assented to 21st March, 2002. 3p.

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YX4-2002/4

Chapter 5.—Appropriation Act No. 4, 2001-2002. (An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of Canada for the financial year ending March 31, 2002.) Bill C-51 assented to 27th March, 2002. 37p.

\$14 per copy. (Canada)

\$14 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YX4-2002/5

I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

STATUTS

Lois du Canada (2002). Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue.

Chapitres individuels, imprimés immédiatement après que les projets de loi soient sanctionnés.

Pour les non dépositaires, disponible auprès d'Editions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 1M4. Téléphone: 1-800-635-7943 (Amérique du Nord seulement) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (Canada seulement) ou (819) 994-1498. WWW: <http://publications.communication.gc.ca/publishing/pubindex-f.html>

Disponible par commande permanente (facturé trimestriellement).

• • *

N° de cat. YX4

Chapitre 2.—Loi sur la Journée Sir John A. Macdonald et la Journée Sir Wilfrid Laurier. (Loi instituant la Journée Sir John A. Macdonald et la Journée Sir Wilfrid Laurier.) Projet de loi S-14 sanctionné le 21 mars 2002. 2p.

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YX4-2002/2

Chapitre 3.—Loi sur la mise en oeuvre de mesures concernant le règlement de revendications (Alberta et Saskatchewan). (Loi facilitant la mise en oeuvre des dispositions des règlements de revendications des premières nations en Alberta et en Saskatchewan qui ont trait à la création de réserves ou à l'adjonction de terres à des réserves existantes, et apportant des modifications corrélatives à la Loi sur la mise en oeuvre de mesures concernant le règlement de revendications au Manitoba et à la Loi sur les droits fonciers issus de traités en Saskatchewan.) Projet de loi C-37 sanctionné le 21 mars 2002. 9p.

10 \$ l'exemplaire. (Canada)

10 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YX4-2002/3

Chapitre 4.—Loi modifiant la Loi sur la Corporation commerciale canadienne. Projet de loi C-41 sanctionné le 21 mars 2002. 3p.

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YX4-2002/4

Chapitre 5.—Loi de crédits n° 4 pour 2001-2002. (Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 2002.) Projet de loi C-51 sanctionné le 27 mars 2002. 37p.

14 \$ l'exemplaire. (Canada)

14 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YX4-2002/5

Chapter 6.—Appropriation Act No. 1, 2002-2003. (An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of Canada for the financial year ending March 31, 2003.) Bill C-52 assented to 27th March, 2002. 33p.

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YX4-2002/6

Chapter 7.—Yukon Act. (An Act to replace the Yukon Act in order to modernize it and to implement certain provisions of the Yukon Northern Affairs Program Devolution Transfer Agreement and to repeal and make amendments to other Acts.) Bill C-39 assented to 27th March, 2002. vi, 89p.

\$20 per copy. (Canada)

\$20 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YX4-2002/7

Chapter 8.—Courts Administration Service Act. (An Act to establish a body that provides administrative services to the Federal Court of Appeal, the Federal Court, the Court Martial Appeal Court and the Tax Court of Canada, to amend the Federal Court Act, the Tax Court of Canada Act and the Judges Act, and to make related and consequential amendments to other Acts.) Bill C-30 assented to 27th March, 2002. iii, 95p.

\$20 per copy. (Canada)

\$20 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YX4-2002/8

Chapter 9.—Budget Implementation Act, 2001. (An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on December 10, 2001.) Bill C-49 assented to 27th March, 2002. vii, 112p.

\$22 per copy. (Canada)

\$22 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YX4-2002/9

SENATE

Committees

Standing Committee on Energy, the Environment and Natural Resources, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-02. Chairman: The Honourable Nicholas W. Taylor. Proceedings. Bilingual.

Meeting on: **Bill C-10, An Act respecting the national marine conservation areas of Canada and, Bill C-39, An Act to replace the Yukon Act in order to modernize it and to implement certain provisions of the Yukon Northern Affairs Program Devolution Transfer Agreement, and to repeal and make amendments to other Acts.**

No. 25, Thursday, March 7, 2002. 22p.

Including the tenth report of the Committee (Bill C-39).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/enrg-e/25cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=5

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC26-371/1-25

Meetings on: **Bill C-10, An Act respecting the national marine conservation areas of Canada.**

No. 26, Tuesday, March 19 and Thursday, March 21, 2002. 34p.

Including the eleventh report of the Committee (Bill C-33).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/enrg-e/26cv-e.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=5

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC26-371/1-26

Chapitre 6.—Loi de crédits n° 1 pour 2002-2003. (Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 2003.) Projet de loi C-52 sanctionné le 27 mars 2002. 33p.

13 \$ l'exemplaire. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YX4-2002/6

Chapitre 7.—Loi sur le Yukon. (Loi remplaçant la Loi sur le Yukon afin de la moderniser et de mettre en oeuvre certaines dispositions de l'Accord de transfert au Yukon d'attributions relevant du Programme des affaires du Nord et modifiant et abrogeant d'autres lois.) Projet de loi C-39 sanctionné le 27 mars 2002. vi, 89p.

20 \$ l'exemplaire. (Canada)

20 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YX4-2002/7

Chapitre 8.—Loi sur le Service administratif des tribunaux judiciaires. (Loi portant création d'un service administratif pour la Cour d'appel fédérale, la Cour fédérale, la Cour d'appel de la cour martiale et la Cour canadienne de l'impôt et modifiant la Loi sur la Cour fédérale, la Loi sur la Cour canadienne de l'impôt, la Loi sur les juges et d'autres lois en conséquences.) Projet de loi C-30 sanctionné le 27 mars 2002. iii, 95p.

20 \$ l'exemplaire. (Canada)

20 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YX4-2002/8

Chapitre 9.—Loi d'exécution du budget de 2001. (Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 10 décembre 2001.) Projet de loi C-49 sanctionné le 27 mars 2002. vii, 112p.

22 \$ l'exemplaire. (Canada)

22 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YX4-2002/9

SÉNAT

Comités

Comité permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-02. Président: L'honorable Nicholas W. Taylor. Délibérations. Bilingue.

Réunion concernant: Le projet de loi C-10, Loi concernant les aires marines nationales de conservation du Canada et Le projet de loi C-39, Loi remplaçant la Loi sur le Yukon afin de la moderniser et de mettre en oeuvre certaines dispositions de l'Accord de transfert au Yukon d'attributions relevant du Programme des affaires du Nord et modifiant et abrogeant d'autres lois.

No 25, le jeudi 7 mars 2002. 22p.

Y compris: le dixième rapport du Comité (Projet de loi C-39).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/enrg-f/25cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=5

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC26-371/1-25

Réunions concernant: Le projet de loi C-10, Loi concernant les aires marines nationales de conservation du Canada.

No 26, le mardi 19 mars et le jeudi 21 mars 2002. 34p.

Y compris: le onzième rapport du Comité (Projet de loi C-33).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/enrg-f/26cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=5

13 \$ l'exemplaire. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC26-371/1-26

Special Committee on Illegal Drugs, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-2002. Chairman: The Honourable Pierre Claude Nolin. **Proceedings**. Bilingual.

Meeting on: **Reassessing Canada's anti-drug legislation and policies**.

No. 14, Monday, March 11, 2002. 96p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/ille-e/14cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=85

\$19 per copy. (Canada)

\$19 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC2-371/1-14

No. 15, Monday, March 18, 2002. 66p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/ille-e/15cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=85

\$16 per copy. (Canada)

\$16 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC2-371/1-15

Standing Committee on Banking, Trade and Commerce, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-02. Chairman: The Honourable E. Leo Kolber. **Proceedings**. Bilingual.

Meeting on: **Bill C-23, An Act to amend the Competition Act and the Competition Tribunal Act**.

No. 30, Thursday, February 21, 2002. 23p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/bank-e/30cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC11-371/1-30

No. 31, Wednesday, March 6, 2002. 37p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/bank-e/31cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

\$14 per copy. (Canada)

\$14 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC11-371/1-31

No. 32, Thursday, March 7, 2002. 26p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/bank-e/32cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC11-371/1-32

No. 33, Wednesday, March 13, 2002. 27p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/bank-e/33cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC11-371/1-33

Meeting on: **Bill C-23, An Act to amend the Competition Act and the Competition Tribunal Act and Bill S-40, An Act to amend the Payment Clearing and Settlement Act**.

No. 34, Thursday, March 14, 2002. 37p.

Including: The Fourteenth report of the Committee (Bill S-40).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/bank-e/34cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC11-371/1-34

Comité spécial sur les drogues illicites, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-2002. Président: L'honorable Pierre Claude Nolin. **Délibérations**. Bilingue.

Réunion concernant: **Le réexamen des lois et des politiques antidrogue canadiennes**.

N° 14, le lundi 11 mars 2002. 96p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/ille-f/14cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=85

19 \$ l'exemplaire. (Canada)

19 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC2-371/1-14

N° 15, le lundi 18 mars 2002. 66p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/ille-f/15cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=85

16 \$ l'exemplaire. (Canada)

16 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC2-371/1-15

Comité permanent des banques et du commerce, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-02. Président: L'honorable E. Leo Kolber. **Délibérations**. Bilingue.

Réunion concernant: **Le projet de loi C-23, Loi modifiant la Loi sur la concurrence et la Loi sur le Tribunal de la concurrence**.

N° 30, le jeudi 21 février 2002. 23p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/bank-f/30cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC11-371/1-30

N° 31, le mercredi 6 mars 2002. 37p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/bank-f/31cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

14 \$ l'exemplaire. (Canada)

14 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC11-371/1-31

N° 32, le jeudi 7 mars 2002. 26p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/bank-f/32cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC11-371/1-32

N° 33, le mercredi 13 mars 2002. 27p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/bank-f/33cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC11-371/1-33

Réunion concernant: **Le projet de loi C-23, Loi modifiant la Loi sur la concurrence et la Loi sur le Tribunal de la concurrence et Le projet de loi S-40, Loi modifiant la Loi sur la compensation et le règlement des paiements**.

N° 34, le jeudi 14 mars 2002. 37p.

Y Compris: Le quatorzième rapport du Comité (Le projet de loi S-40).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/bank-f/34cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=3

13 \$ l'exemplaire. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC11-371/1-34

Standing Committee on National Finance, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-02. Chairman: The Honourable Lowell Murray. **Proceedings**. Bilingual.

Meetings on: Election of Deputy Chair and Discussion of Draft Report on Equalization.

No. 31, Tuesday, November 27-Tuesday, December 11, 2001 and Tuesday February 5 -Tuesday, March 5, 2002. 9p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fina-e/31cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

\$10 per copy. (Canada)

\$10 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC13-371/1-31

Meeting on: The Supplementary Estimates (B) for the fiscal year ending March 31, 2002.

No. 32, Wednesday, March 6, 2002. 35p.

Including: The tenth report of the Committee (Supplementary Estimates (A) for the fiscal year ending March 31, 2002).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fina-e/32cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC13-371/1-32

Meeting on: The 2002-03 Estimates.

No. 33, Tuesday, March 12, 2002. 23p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fina-e/33cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC13-371/1-33

Meetings on: Bill C-49, An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on December 10, 2001.

No. 34, Wednesday, March 13-Wednesday, March 20, 2002. 46p.

Including: The eleventh report of the Committee (Supplementary Estimates "B", 2001-2002) and The twelfth report of the Committee (2001-2002 Estimates).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fina-e/34cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

\$14 per copy. (Canada)

\$14 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC13-371/1-34

No. 35, Thursday, March 21, 2002. 39p.

Including: The thirteenth report of the Committee (First Interim Report on the 2002-2003 Estimates) and The fourteenth report of the Committee (The effectiveness and of possible improvements to the present equalization policy).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fina-e/35cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

\$14 per copy. (Canada)

\$14 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC13-371/1-35

No. 36, Monday, March 25, 2002. 54p.

Including: The fifteenth report of the Committee (Bill C-49).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fina-e/36cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

\$15 per copy. (Canada)

\$15 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC13-371/1-36

Standing Committee on Transport and Communications, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-2002. Chairman: The Honourable Lise Bacon. **Proceedings**. Bilingual.

Meeting on: The examination of issues facing the intercity busing industry.

No. 22, Wednesday, February 20, 2002. 94p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/tran-e/22cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=19

\$19 per copy. (Canada)

\$19 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC19-371/1-22

Comité permanent des finances nationales, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-2002. Président: L'honorable Lowell Murray. **Délibérations**. Bilingue.

Réunions concernant: Election d'un vice-président et Discussion sur l'ébauche du rapport sur la péréquation.

No. 31, le mardi 27 novembre 2001 -le mardi 11 décembre, 2001 et le mardi 5 février -le mardi 5 mars 2002. 9p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/fina-l/31cv-l.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

10 \$ l'exemplaire. (Canada)

10 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC13-371/1-31

Réunion concernant: Le Budget supplémentaire des dépenses (B) pour l'exercice se terminant le 31 mars 2002.

No. 32, le mercredi 6 mars 2002. 35p.

Y compris: Le dixième rapport du Comité (Budget supplémentaire des dépenses (A) pour l'exercice se terminant le 31 mars 2002).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/fina-l/32cv-l.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC13-371/1-32

Réunion concernant: Le budget des dépenses de 2002-2003.

No. 33, le mardi 12 mars 2002. 23p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/fina-l/33cv-l.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC13-371/1-33

Réunions concernant: Le projet de loi C-49, Loi portant d'exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 10 décembre 2001.

No. 34, le mercredi 13 mars-le mercredi 20 mars 2002. 46p.

Y Compris: Le onzième rapport du Comité (Budget supplémentaire des dépenses "B" 2001-2002) et Le douzième rapport du Comité (Le Budget des dépenses 2001-2002).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/fina-l/34cv-l.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

14 \$ l'exemplaire. (Canada)

14 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC13-371/1-34

No. 35, le jeudi 21 mars 2002. 39p.

Y Compris: Le treizième rapport du Comité (Premier rapport intérimaire sur le Budget des dépenses 2002-2003 et le quatorzième rapport du Comité (L'efficacité et les améliorations possibles de la politique actuelle de péréquation).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/fina-l/35cv-l.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

14 \$ l'exemplaire. (Canada)

14 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC13-371/1-35

No. 36, le lundi 25 mars 2002. 54p.

Y Compris: Le quinzième rapport du Comité (Le projet de loi C-49).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/fina-l/36cv-l.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=13

15 \$ l'exemplaire. (Canada)

15 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC13-371/1-36

Comité permanent des transports et des communications, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-2002. Présidente: L'honorable Lise Bacon. **Délibérations**. Bilingue.

Réunion concernant: L'étude sur les enjeux stratégiques touchant l'industrie du transport interurbain par autocar.

No. 22, le mercredi 20 février 2002. 94p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/tran-l/22cv-l.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=19

19 \$ l'exemplaire. (Canada)

19 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC19-371/1-22

No. 23, Thursday, February 21, 2002. 112p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/tran-e/23cv-e.htm?
Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=19](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/tran-e/23cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=19)

\$21 per copy. (Canada)

\$21 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC19-371/1-23

Standing Committee on Foreign Affairs, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001. Chairman: The Honourable Peter A. Stollery. Proceedings. Bilingual.

Meetings on: Its examination of the emerging political, social, economic and security developments in Russia and Ukraine; Canada's policy and interests in the region; and other related matters and, Bill C-35, An Act to amend the Foreign Missions and International Organizations Act.

No. 22, Tuesday, February 5 and Wednesday, February 20, 2002. 35p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fore-e/22cv-e.htm?
Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=8](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fore-e/22cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=8)

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC23-371/1-22

Meeting on: Bill C-35, An Act to amend the Foreign Missions and International Organizations Act.

No. 23, Tuesday, March 12, 2002. 24p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fore-e/23cv-e.htm?
Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=8](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/fore-e/23cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=8)

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC23-371/1-23

Standing Committee on Legal and Constitutional Affairs, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-2002. Chairman: The Honourable Lorna Milne. Proceedings. Bilingual.

Meeting on: Bill S-32, An Act to amend the Official Languages Act (fostering of English and French).

No. 26, Thursday, February 21, 2002. 22p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/lega-e/26cv-e.htm?
Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/lega-e/26cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11)

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC24-371/1-26

No. 27, Wednesday, March 6, 2002. 30p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/lega-e/27cv-e.htm?
Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/lega-e/27cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11)

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC24-371/1-27

No. 28, Thursday, March 7, 2002. 37p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/lega-e/28cv-e.htm?
Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/lega-e/28cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11)

\$14 per copy. (Canada)

\$14 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC24-371/1-28

No. 29, Wednesday, March 13, 2002. 33p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/lega-e/29cv-e.htm?
Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/lega-e/29cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11)

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC24-371/1-29

Nº 23, le jeudi 21 février 2002. 112p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/tran-f/23cv-f.htm?
Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=19](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/tran-f/23cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=19)

21 \$ l'exemplaire. (Canada)

21 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

Nº de cat. YC19-371/1-23

Comité permanent des affaires étrangères, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001. Président: L'honorable Peter A. Stollery. Délibérations. Bilingue.

Réunions concernant: Son étude des faits nouveaux en matière politique, de questions sociales, d'économie et de sécurité en Russie et en Ukraine, les politiques et les intérêts du Canada dans la région, ainsi que d'autres sujets connexes et Projet de la loi C-35, Loi modifiant la Loi sur les missions étrangères et les organisations internationales.

Nº 22, le mardi 5 février et le mercredi 20 février. 35p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/fore-f/22cv-f.htm?
Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=8](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/fore-f/22cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=8)

13 \$ l'exemplaire. (Canada)33

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

Nº de cat. YC23-371/1-22

Réunion concernant: Le projet de loi C-35, Loi modifiant la Loi sur les missions étrangères et les organisations internationales.

Nº 23, le mardi 12 mars 2002. 24p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lore-f/23cv-f.htm?
Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=8](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lore-f/23cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=8)

12 \$ l'exemplaire. (Canada)22

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

Nº de cat. YC23-371/1-23

Comité permanent des affaires juridiques et constitutionnelles, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-2002. Présidente: L'honorable Lorna Milne. Délibérations. Bilingue.

Réunion concernant:Le projet de loi S-32, Loi modifiant la Loi sur les langues officielles (promotion du français et de l'anglais).

Nº 26, le jeudi 21 février 2002. 22p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/26cv-f.htm?
Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/26cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11)

12 \$ l'exemplaire. (Canada)22

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

Nº de cat. YC24-371/1-26

Nº 27, le mercredi 6 mars 2002. 30p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/27cv-f.htm?
Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/27cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11)

13 \$ l'exemplaire. (Canada)22

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

Nº de cat. YC24-371/1-27

Nº 28, le jeudi 7 mars 2002. 37p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/28cv-f.htm?
Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/28cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11)

14 \$ l'exemplaire. (Canada)22

14 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

Nº de cat. YC24-371/1-28

Nº 29, le mercredi 13 mars 2002. 33p.

URL:

[http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/29cv-f.htm?
Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11](http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/29cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11)

13 \$ l'exemplaire. (Canada)22

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

Nº de cat. YC24-371/1-29

Meetings on: Future business of the Committee and, Bill C-30, An Act to establish a body that provides administrative services to the Federal Court of Appeal, the Federal Court, the Court Martial Appeal Court and the Tax Court of Canada, to amend the Federal Court Act, the Tax Court of Canada Act and the Judges Act, and to make related and consequential amendments to other Acts.

No. 30, Thursday, March 14-Thursday, March 21, 2002. 29p.

Including: The fifteenth report of the Committee (Bill C-30).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-e/lega-e/30cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=11

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC24-371/1-30

Réunions concernant: Travaux futurs du comité et Le projet de loi C-30, Loi portant création d'un service administratif pour la Cour d'appel fédérale, la Cour fédérale, la Cour d'appel de la cour martiale et la Cour canadienne de l'impôt et modifiant la Loi sur la Cour fédérale, la Loi sur la Cour canadienne de l'impôt, la Loi sur les juges et d'autres lois en conséquence.

N° 30, le jeudi 14-jeudi 21 mars 2002. 29p.

Y compris: Le quinzième rapport du Comité (Projet de loi C-30).

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/lega-f/30cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=11

13 \$ l'exemplaire. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC24-371/1-30

Standing Committee on Agriculture and Forestry, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-02. Chairman: The Honourable Leonard J. Gustafson. Proceedings. Bilingual.

Meetings on: International trade in agricultural and agri-food products, and short-term and long-term measures for the health of the agricultural and the agri-food industry in all regions of Canada.

No. 33, Tuesday, March 5 and Thursday, March 7, 2002. 5p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/agri-e/33cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=2

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC27-371/1-33

No. 34, Thursday, March 21, 2002. 29p.

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC27-371/1-34

Standing Committee on Aboriginal Peoples, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-02. Chairman: The Honourable Thelma J. Chalifoux. Proceedings. Bilingual.

Meetings on: Examination of issues affecting urban Aboriginal youth, in particular, access, provision and delivery of services, policy and jurisdictional issues, employment and education, access to economic opportunities, youth participation and empowerment, and other related matters.

No. 13, Tuesday, March 5 and Wednesday, March 6, 2002. 48p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/abor-e/13cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=1

\$15 per copy. (Canada)

\$15 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC28-371/1-13

No. 14, Wednesday, March 13, 2002. 23p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/abor-e/14cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=1

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC28-371/1-14

No. 15, Tuesday, March 19, 2002. 25p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/abor-e/15cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=1

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

● ● *

Cat. No. YC28-371/1-15

Comité permanent de l'agriculture et des forêts, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Elizabeth II, 2001-2002. Président: L'honorable Leonard J. Gustafson. Délibérations. Bilingue.

Réunions concernant: Le commerce international des produits agricoles et agroalimentaire et les mesures à court et à long terme pour la santé du secteur agricole et agroalimentaire dans toutes les régions du Canada.

N° 33, le mardi 5 mars et le jeudi 7 mars 2002. 5p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/agri-f/33cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=2

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC27-371/1-33

N° 34, le jeudi 21 mars 2002. 29p.

13 \$ l'exemplaire. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC27-371/1-34

Comité permanent des peuples autochtones, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Elizabeth II, 2001-2002. Présidente: L'honorable Thelma J. Chalifoux. Délibérations. Bilingue.

Réunions concernant:L'examen des problèmes qui touchent des jeunes Autochtones des villes, plus précisément, l'accessibilité, l'éventail et la prestation des services; les problèmes liés aux politiques et aux compétences; l'emploi et l'éducation; l'accès aux débouchés économiques; la participation et l'autonomisation des jeunes; et d'autres questions connexes.

N° 13, le mardi 5 mars et le mercredi 6 mars 2002. 48p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/abor-f/13cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=1

15 \$ l'exemplaire. (Canada)

15 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC28-371/1-13

N° 14, le mercredi 13 mars 2002. 23p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/abor-f/14cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=1

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC28-371/1-14

N° 15, le mardi 19 mars 2002. 25p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-l/abor-f/15cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=1

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● *

N° de cat. YC28-371/1-15

Standing Committee on Rules, Procedures and the Rights of Parliament, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-2002. Chairman: The Honourable Jack Austin. **Proceedings**. Bilingual.

Meeting on: **Bill S-34, the Royal Assent Act.**

No. 15, Tuesday, March 5, 2002. 23p.

Including the tenth report of the Committee.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/rul2-e/15cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=89

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC29-371/1-15

Standing Committee on Human Rights, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-02. Chairman: The Honourable A. Raynell Andreychuk. **Proceedings**. 28cm. Bilingual.

Meeting on: **The examination of the status of Canada's adherence to international human rights instruments and on the process whereby Canada enters into, implements, and reports on such agreements.**

No. 8, March 18, 2002. 34p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/huma-e/08cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=77

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC32-371/1-8

Standing Committee on Defence and Security: Subcommittee on Veterans Affairs, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001-02. Chairman: The Honourable Michael A. Meighen. **Proceedings**. Bilingual.

Meetings on: **The health care provided to veterans of war and of peacekeeping missions; the implementation of the recommendations made in its previous reports on such matters; and the terms of service, post-discharge benefits and health care of members of the regular and reserve forces as well as members of the RCMP and of civilians who have served in close support of uniformed peacekeepers.**

No. 4, Monday, February 11 and Thursday, March 7, 2002. 79p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/Com-e/vete-e/04cv-e.htm?Language=E&Parl=37&Ses=1&comm_id=20

\$18 per copy. (Canada)

\$18 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. YC33-371/2-4

HOUSE OF COMMONS

Journals. Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual.

For non-depositaries, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

Nos. 158-162A, March 18-27, 2002.

URL: http://www.parl.gc.ca/common/Chamber_House_Journals.asp

\$230 per year. (Canada)

\$230 U.S. per year. (Other countries)

• • *

Cat. No. X2-371/162A-1

Comité permanent du règlement, de la procédure et des droits du Parlement, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-2002. Président: L'honorable Jack Austin. Délibérations. Bilingue.

Réunion concernant: **Le projet de loi S-34, Loi sur la sanction royale.**

No 15, le mardi 5 mars 2002. 23p.

Y compris: le dixième rapport du Comité.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/rul2-f/15cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=89

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC29-371/1-15

Comité permanent des droits de la personne, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-2002. Président: L'honorable A. Raynell Andreychuk. Délibérations. 28cm. Bilingue.

Réunion concernant: **L'examen, pour en faire rapport, de l'adhésion du Canada aux instruments internationaux en matière de droits de la personne et les modalités en vertu desquelles il adhère à ces instruments, les met en application, et en fait rapport.**

No 8, le 18 mars 2002. 34p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/huma-f/08cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=77

13 \$ l'exemplaire. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC32-371/1-8

Comité permanent de la défense et de la sécurité: Sous-comité des anciens combattants, 1^{re} session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001-2002. Président: L'honorable Michael A. Meighen. Délibérations. Bilingue.

Réunions concernant: **Les soins de santé offerts aux anciens combattants qui ont servi au cours de guerres ou dans le cadre d'opérations de maintien de la paix; les suites données aux recommandations faites dans ses rapports précédents sur ces questions; et les conditions afférentes aux services, prestations et soins de santé offerts, après leur libération, aux membres de l'armée permanente ou de la réserve, ainsi qu'aux membres de la GRC et aux civils ayant servi auprès de casques bleus en uniforme dans des fonctions d'appui rapproché.**

No 4, le le lundi 11 février et le jeudi 7 mars 2002. 79p.

URL:

http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/commbus/senate/com-f/vete-f/04cv-f.htm?Language=F&Parl=37&Ses=1&comm_id=20

18 \$ l'exemplaire. (Canada)

18 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. YC33-371/2-4

CHAMBRE DES COMMUNES

Journaux. Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

Nos 158-162A, 18-27 mars 2002.

URL:

http://www.parl.gc.ca/common/Chamber_House_Journals.asp?Language=F

230 \$ par année. (Canada)

230 \$ US par année. (Autres pays)

• • *

N° de cat. X2-371/162A-1

House of Commons debates, official report. Daily. Ottawa. 28cm.

For non-depositories, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

Vol. 137, Nos. 168-171, April 15-18, 2002.

URL:
http://www.parl.gc.ca/common/Chamber_House_Debates.asp?Language=E&Parl=37&Ses=1

\$625 per year. (Canada)
\$625 U.S. per year. (Other countries)

• • *

Cat. No. X3-371E

Débats de la Chambre des communes, compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. 28cm.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

Vol. 137, n° 168-171, 15-18 avril 2002.

URL:
http://www.parl.gc.ca/common/Chamber_House_Debates.asp?Language=F&Parl=37&Ses=1

625 \$ par année. (Canada)
625 \$ US par année. (Autres pays)

• • *

N° de cat. X3-371F

Feuilleton et feuilleton des avis. Quotidien. Ottawa. 28cm. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-l.html>

N° 169-172, April 16-19, 2002.

535 \$ par année. (Canada)
535 \$ US par année. (Autres pays)

• • *

N° de cat. X4-371

Bills

Bills of the House of Commons, 1st session, 37th parliament, 49-50 Elizabeth II, 2001. Ottawa. Bilingual.

For non-depositories, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/publishing/pubindex-e.html>

\$2100 per year (Bills of the House of Commons and Senate). (Canada)
\$2100 U.S. per year (Bills of the House of Commons and Senate). (Other countries)

• • *

Cat. No. XB371

C-43.—An Act to amend certain Acts and instruments and to repeal the Fisheries Prices Support Act. As passed, April 12, 2002. 15p.

URL: http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/chambus/house/bills/government/C-43/C-43_3/C-43_cover-E.html

\$12.00 per copy. (Canada)
\$12.00 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. XB371-43/3

C-440.—Dairy Terms Act. (An Act respecting the use of dairy terms.) (Mr. Vellacott.) First reading, April 15, 2002. 11p.

URL: http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/chambus/house/bills/private/C-440/C-440_1/C-440_cover-E.html

\$10.00 per copy. (Canada)
\$10.00 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. XB371-440/1

C-441.—An Act to change the names of certain electoral districts. (Ms. Catterall.) First reading, April 16, 2002. 3p.

URL: http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/chambus/house/bills/private/C-441/C-441_1/C-441_cover-E.html

\$5.00 per copy. (Canada)
\$5.00 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. XB371-441/1

Projets de loi de la Chambre des communes, 1^e session, 37^e législature, 49-50 Élizabeth II, 2001. Ottawa. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès d'Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: (819) 956-4800; Télécopieur: (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/publishing/pubindex-f.html>

2100 \$ par année (projets de loi de la Chambre des communes et du Sénat). (Canada)
2100 \$ US par année (projets de loi de la Chambre des communes et du Sénat). (Autres pays)

• • *

N° de cat. XB371

C-43.—Loi modifiant certains textes législatifs et abrogeant la Loi sur le soutien des prix des produits de la pêche. Adopté le 12 avril 2002. 15p.

URL: http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/chambus/house/bills/government/C-43/C-43_3/C-43_cover-F.html

12,00 \$ l'exemplaire. (Canada)
12,00 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. XB371-43/3

C-440.—Loi sur les termes laitiers. (Loi régissant l'utilisation des termes laitiers.) (M. Vellacott.) Première lecture le 15 avril 2002. 11p.

URL: http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/chambus/house/bills/private/C-440/C-440_1/C-440_cover-F.html

10,00 \$ l'exemplaire. (Canada)
10,00 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. XB371-440/1

C-441.—Loi visant à modifier le nom de certaines circonscriptions électorales. (Mme. Catterall.) Première lecture le 16 avril 2002. 3p.

URL: http://www.parl.gc.ca/37/1/paribus/chambus/house/bills/private/C-441/C-441_1/C-441_cover-F.html

5,00 \$ l'exemplaire. (Canada)
5,00 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. XB371-441/1

II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

AGRICULTURE AND AGRI-FOOD CANADA

Strategic Policy Branch

Farm income, financial conditions and government assistance: data book. Issued by the Farm Income and Adaptation Policy Directorate. Ottawa, 2002. English text, 94p. Graphs, tables. 28cm. Spiral binding. Bilingual. (Publication 2119/B) ISSN 1482-9770

For non-depositories, available from Farm Income and Program Analysis Section, Farm Income and Adaptation Policy Directorate, Strategic Policy Branch, Agriculture and Agri-Food Canada, 930 Carling Avenue, Ottawa K1A 0C6. Telephone: (613) 759-7380; Fax: (613) 759-6556; E-mail: girard@em.agr.ca

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/A210-44-2002E.pdf>

Free.

1 ISBN 0-662-66518-X

•†

Cat. No. A21-44/2002

Bi-weekly bulletin. Twice a month. Published by the Market Analysis Division. Winnipeg. 28cm. Pamphlet. ISSN 1207-621X

For non-depositories, available from Market Analysis Division, Marketing Policy Directorate, Strategic Policy Branch, Agriculture and Agri-Food Canada, 500-303 Main Street, Winnipeg, Manitoba R3C 3G7. Telephone: (204) 983-8473; Fax: (204) 983-5524; E-mail: bulletin@em.agr.ca

Vol. 15, No. 3. 4p. Graphs, tables. (AAC No. 2081 /E) Accompanied by: A. **Selling price of feed ingredients at selected points, as of Monday, January 28, 2002;** B. **Cash prices and replacement values, as of Monday, January 28, 2002.**

Note: Title of this issue: Canadian pulse and special crops industry: situation and outlook.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/A27-18-15-3E.pdf>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/English/lgl/2002e/jan28ae.htm>

Free.

••†

Cat. No. A27-18/15-3E

Canada: grains and oilseeds outlook. Monthly. Issued by the Market Analysis Division. Winnipeg. 28cm. Pamphlet. ISSN 1496-967X

For non-depositories, available from Market Analysis Division, Marketing Policy Directorate, Strategic Policy Branch, Agriculture and Agri-Food Canada, 500-303 Main Street, Winnipeg, Manitoba R3C 3G7. Telephone: (204) 983-8473; Fax: (204) 983-5524; E-mail: bulletin@em.agr.ca

February 18, 2002. Tables.

Includes **Canada: supply and disposition for grains and oilseeds;** As of Monday, February 11, February 25, and March 11, 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/A27-22-2002-2E.pdf>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/English/scsd/2002/feb2002sce.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/English/lgl/2002e/feb11ae.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/English/lgl/2002e/feb11be.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/English/lgl/2002e/feb25ae.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/English/lgl/2002e/feb25be.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/English/lgl/2002e/mar11ae.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/English/lgl/2002e/mar11be.htm>

Free.

••†

Cat. No. A27-22/2002-2E

II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

AGRICULTURE ET AGROALIMENTAIRE CANADA

Direction générale des politiques stratégiques

Revenu agricole, situation financière et aide gouvernementale: recueil de données. Publié par la Direction des politiques sur le revenu agricole et l'adaptation. Ottawa, 2002. Texte français, 97p. Graphiques, tableaux. 28cm. Reliure à spirale. Bilingue. (Publication 2119/B) ISSN 1482-9770

Pour les non dépositaires, disponible auprès de la Section de l'analyse du revenu agricole et des programmes, Direction des politiques sur le revenu agricole et l'adaptation, Direction générale des politiques stratégiques, Agriculture et Agroalimentaire Canada, 930, rue Carling, Ottawa K1A 0C6. Téléphone: (613) 759-7380; Télécopieur: (613) 759-6556; Courriel: girard@em.agr.ca

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/A21-44-2002F.pdf>

Gratuit.

1 ISBN 0-662-66518-X

•†

N° de cat. A21-44/2002

Le bulletin bimensuel. Deux fois par mois. Publié par la Division de l'analyse du marché. Winnipeg. 28cm. Dépliant. ISSN 1207-6228

Pour les non dépositaires, disponible de la Division de l'analyse du marché, Direction des politiques de commercialisation, Direction générale des politiques stratégiques, Agriculture et Agroalimentaire Canada, 303, rue Main, pièce 500, Winnipeg (Manitoba) R3C 3G7. Téléphone: (204) 983-8473; Télécopieur: (204) 983-5524; Courriel: bulletin@em.agr.ca

Vol. 15, n° 3. 4p. Graphiques, tableaux. (N° d'AAC 2081/F) Accompagné de: A. **Prix de vente des ingrédients des aliments du bétail à certains endroits;** en date du lundi 28 janvier 2001; B. **Prix au comptant et valeurs de remplacement,** en date du lundi 28 janvier 2001.

Note: Titre de ce numéro: Secteur canadien des légumineuses et cultures spéciales: situation et perspectives.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/A27-18-15-3F.pdf>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/lgl/2002f/jan28af.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/lgl/2002f/jan28bf.htm>

Gratuit.

••†

N° de cat. A27-18/15-3F

Canada: perspectives des céréales et oléagineux. Mensuel. Publié par la Division de l'analyse du marché. Winnipeg. 28cm. Pamphlet. ISSN 1496-9688

Pour les non dépositaires, disponible auprès de la Division de l'analyse du marché, Direction des politiques de commercialisation, Direction générale des politiques stratégiques, Agriculture et Agroalimentaire Canada, 303, rue Main, pièce 500, Winnipeg (Manitoba) R3C 3G7. Téléphone: (204) 983-8473; Télécopieur: (204) 983-5524; Courriel: bulletin@em.agr.ca

Le 18 février 2002. Tableaux.

Y compris: **Canada: le bilan des céréales et des oléagineux;** en date du lundi 11 février, 25 février, et le 11 mars 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/A27-22-2002-2F.pdf>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/scdf/2002l/feb2002scf.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/lgl/2002l/feb11af.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/lgl/2002l/feb11bf.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/lgl/2002l/feb25af.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/lgl/2002l/feb25bf.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/lgl/2002l/mar11af.htm>

URL:

<http://www.agr.gc.ca/policy/winn/biweekly/Francais/lgl/2002l/mar11bf.htm>

Gratuit.

••†

N° de cat. A27-22/2002-2F

BANK OF CANADA

Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Weekly financial statistics. Weekly. Ottawa. 28cm. Processed. Bilingual.

Available from Publications Distribution Section, Bank of Canada, 234 Wellington Street, Ottawa K1A 0G9. Telephone: (613) 782-8248; Fax: (613) 782-8874; E-mail: publications@bank-banque-canada.ca

April 19, 2002. 20p. Graphs, tables.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/FB19-4-2002-04-19.pdf>

\$2 per copy. \$55 per year. (Canada)

\$70 per year (United States). \$110 per year (Other countries).

\$278 per year by facsimile. (Canada and United States)



Cat. No. FB12-4/2002-04-19

CANADA CUSTOMS AND REVENUE AGENCY

Notice to depositaries:

The following record is being published for information only. This publication has not been published in paper format. It is available only through the Internet.

GST/HST news. Quarterly. Ottawa. HTML. ISSN 1183-689X

"Highlights recent developments in the administration of the Goods and Services Tax (GST) and Harmonized Sales Tax (HST) as well as excise taxes and duties."—Page 1.

For non-depositaries, available from Communications Branch, Canada Customs and Revenue Canada, Ottawa K1A 0L5. Telephone: (613) 957-3510.

No. 44, Spring, 2002. 9p. Tables.

Contents: Tax Myth - Individual GST/HST Exemptions.—Press release - Returnable beverage containers.—Press release - Student transportation services.—Press release - Nova Scotia new housing rebate and speech therapists' services.—Air travellers security charge.—Reminder - Time limits for Indians and Indian bands making GST/HST general rebate claims.—Shuswap First Nation tax (Kinbasket First Nation taxation).—Excise Act, 2001.—Application of GST/HST to Yukon First Nations and Yukon Indians.—What's new in publications.—Prescribed rates of interest.—GST/HST enquiries.

URL: <http://www.ccrs-adrc.gc.ca/E/pub/gr/news44eq/news44-e.html>

Free.



Cat. No. RV12-3/44E-IN

CANADA INDUSTRIAL RELATIONS BOARD

Reasons for decision. Ottawa. 28cm. Processed. Bilingual.

For non-depositaries, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

Decision no. 107.—Racine Terminal (Montréal) Limited, Cast Terminal Inc., applicants, and Canadian Union of Public Employees, Local 4317, Canadian Union of Public Employees, Local 4315, respondents: summary. February 5, 2001. iip. (Board files: 21615-C, 21616-C)

Free.



• • * Cat. No. LR12-2/2001-107-1

BANQUE DU CANADA

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Bulletin hebdomadaire de statistiques financières. Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Polycopié. Bilingue.

Disponible au Service de diffusion des publications, Banque du Canada, 234, rue Wellington, Ottawa K1A 0G9. Téléphone: (613) 782-8248; Télécopieur: (613) 782-8874; Courriel: publications@bank-banque-canada.ca

Le 19 avril 2002. 20p. Graphiques, tableaux.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/FB19-4-2002-04-019.pdf>

2 \$ l'exemplaire. 55 \$ par année. (Canada)

70 \$ par année (États-Unis). 110 \$ par année (Autres pays).

278 \$ par année envoi par télécopieur. (Canada et États-Unis)



N° de cat. FB12-4/2002-04-19

AGENCE DES DOUANES ET DU REVENU DU CANADA

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication n'est pas publiée en version imprimée. Elle est disponible seulement par le biais de l'Internet.

Nouvelles de la TPS/TVH. Trimestriel. Ottawa. HTML. ISSN 1183-689X

«On y souligne les élaborations les plus récentes au sujet de l'application de la taxe sur les produits et services (TPS), de la taxe de vente harmonisée (TVH), et de l'application des droits et taxes d'accise.»—Page 1.

Pour les non dépositaires, disponible auprès de l'Agence des douanes et du revenu du Canada, Direction générale des communications, Ottawa K1A 0L5. Téléphone: (613) 957-3510.

N° 44, printemps 2002. 9p. Tableaux.

Sommaire: Mythe concernant la taxe - Exemptions de la TPS/TVH pour les particuliers.—Communiqué - Contenants à boisson consignés.—Communiqué - Services de transport scolaire.—Communiqué - Remboursement pour habitations neuves et services d'orthophonie en Nouvelle-Ecosse.—Droits pour la sécurité des passagers de transport aérien.—Rappel - Décalage concernant les demandes générales de remboursement de la TPS/TVH présentées par des Indiens ou des bandes indiennes.—Taxe de la Première nation de Shuswap (Taxation de la Première nation de Kinbasket).—Loi de 2001 sur l'accise.—Application de la TPS/TVH aux Premières nations du Yukon et aux Indiens du Yukon.—Du côté des publications.—Taux d'intérêt réglementaires.—Renseignements sur la TPS/TVH.

URL: <http://www.ccrs-adrc.gc.ca/F/pub/gr/news44fq/news44-f.html>

Gratuit.



N° de cat. Rv12-3/44F-IN

CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS INDUSTRIELLES

Motifs de décision. Ottawa. 28cm. Polycopié. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

Decision n° 107.—Terminus Racine (Montréal) Limitée, Cast Terminal Inc., requérants, et Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 4317, Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 4315, intimés: résumé de décision. Le 5 février 2001. iip. (Dossiers du Conseil: 21615-C, 21616-C)

Gratuit.

• • * N° de cat. LR12-2/2001-107-1

Decision no. 112.—International Longshore and Warehouse Union-Canada, Local 400, applicant, and Island Tug and Barge Limited and Canadian Merchant Service Guild, respondents. March 22, 2001. ii, 20p. (Board file: 21833-C)
\$5 per copy. \$250 per year. (Canada)
\$5 U.S. per copy. \$250 U.S. per year. (Other countries)

• • *

Cat. No. LR12-2/2001-112

CANADA MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

Housing information monthly. Monthly. Issued by the Market Analysis Centre. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1192-7984

For non-depositories available from the Canada Mortgage and Housing Corporation, CMHC Information Products, 700 Montreal Road, Suite 1000, Ottawa K1A 0P7, Telephone: 1-800-668-2642 or (613) 748-2003; Fax: 1-800-245-9274 or (613) 748-2016.

February 2002. Various paging. Graphs, tables.

\$200 per year. (Canada)

\$200 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. NH12-11/2002-2

N° de cat. LR12-2/2001-112

Monthly housing statistics. Monthly. Issued by the Market Analysis Centre. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0704-2086

For non-depositories, available from the Canada Mortgage and Housing Corporation, CMHC Information Products, 700 Montreal Road, Suite 1000, Ottawa K1A 0P7, Telephone: 1-800-668-2642 or (613) 748-2003; Fax: 1-800-245-9274 or (613) 748-2016.

February, 2002. 12p. Tables.

\$48 per year. (Canada)

\$48 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. NH12-12/2002-2

SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

Bulletin mensuel d'information sur le logement. Mensuel. Publié par le Centre d'analyse de marché. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1192-7984

Pour les non dépositaires, disponible à la Société canadienne d'hypothèques et de logement, Produits d'information SCHL, 700, chemin de Montréal, Pièce 1000, Ottawa K1A 0P7. Téléphone: 1-800-668-2642 ou (613) 748-2003; Télécopieur: 1-800-668-2642 ou (613) 748-2016.

Février 2002. Pagination multiple. Graphiques, tableaux.

200 \$ par année. (Canada)

200 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. NH12-11/2002-2

Statistiques mensuelles sur l'habitation. Mensuel. Publié par le Centre d'analyse de marché. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0704-2086

Pour les non dépositaires, disponible à la Société canadienne d'hypothèques et de logement, Produits d'information SCHL, 700, chemin de Montréal, Pièce 1000, Ottawa K1A 0P7. Téléphone: 1-800-668-2642 ou (613) 748-2003; Télécopieur: 1-800-245-9274 ou (613) 748-2016.

Février 2002. 12p. Tableaux.

48 \$ par année. (Canada)

48 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. NH12-12/2002-2

CANADIAN GENERAL STANDARDS BOARD

Catalogue 2002. Ottawa, 2002. Various paging. 28cm. Softcover. ISSN 1484-1738

For non-depositories, available from the CGSB Sales Centre, Hull, Quebec K1A 1G6. Telephone: 1-800-665-2472 or (819) 956-0425; Fax: (819) 956-5644. E-mail: ncr.cgsb-ongc@pwgsc.gc.ca

Free.

2 ISBN 0-662-31497-2

• †

Cat. No. P27-2002E

OFFICE DES NORMES GÉNÉRALES DU CANADA

Catalogue 2002. Ottawa, 2002. Pagination multiple. 28cm. Couverture souple. ISSN 1484-1746

Pour les non dépositaires, disponible au Centre des ventes de l'ONGC, Hull (Québec) K1A 1G6. Téléphone: 1-800-665-2472 ou (819) 956-0425; Télécopieur: (819) 956-5644. Courriel: ncr.cgsb-ongc@tpsgc.gc.ca

Gratuit.

3 ISBN 0-662-86614-2

• †

N° de cat. P27-2002F

CANADIAN HERITAGE

Canadian content in the 21st Century: a discussion paper about Canadian content in film and television productions. Ottawa, 2002. English text, 26p. Graphs. 28cm. Spiral binding. Bilingual.

For non-depositories, available from Department of Canadian Heritage, Film, Video and Sound Recording, 15 Eddy Street, 6th Floor, Hull, Quebec, K1A 0M5. Telephone: (819) 997-5857; Fax: (819) 997-5709; WWW: http://www.canadianheritage.gc.ca

URL: http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/CH44-29-2002.pdf

Free.

4 ISBN 0-662-66359-4

• †

Cat. No. CH44-29/2002

Le contenu canadien au 21^e siècle: un document de discussion sur le contenu canadien des productions cinématographiques et télévisuelles. Ottawa, 2002. Texte français, 30p. Graphiques. 28cm. Reliure à spirale. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès à Ministère de Patrimoine canadien, Film, vidéo et enregistrement sonore, 15, rue Eddy, 6^e étage, Hull (Québec) K1A 0M5. Téléphone: (819) 997-5857; Télécopieur: (819) 997-5709; WWW: http://www.patrimoinecanadien.gc.ca

URL: http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/CH44-29-2002.pdf

Gratuit.

4 ISBN 0-662-66359-4

• †

N° de cat. CH44-29/2002

CANADIAN RADIO-TELEVISION AND TELECOMMUNICATIONS COMMISSION

Notice to depositaries:

The following records are published for information only. These publications are NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

CRTC broadcasting decisions, notices, notices of public hearing, circulars and news releases. Two times a week. Ottawa. 28cm. Bilingual.

Reprints of decisions and notices of the CRTC published in the Canada gazette, part I.

For non-depositaries, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

URL: <http://www.crtc.gc.ca/ENG/public/Index.htm>

Vol. 16, No. 81.



Cat. No. BC91-12/16-81

Vol. 17, No. 1.



Cat. No. BC91-12/17-1

\$6.50 per issue. \$575 per year. (Canada)

\$6.50 U.S. per issue. \$575 U.S. per year. (Other countries)

CRTC telecom decisions, public notices and news releases. Weekly. Ottawa, 28cm. Bilingual.

For non-depositaries, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

Vol. 10, No. 1.

URL: <http://www.crtc.gc.ca/ENG/public/Index.htm>

\$9 per issue. \$400 per year. (Canada)

\$9 U.S. per issue. \$400 U.S. per year. (Other countries)



Cat. No. BC91-13/10-1

CONSEIL DE LA RADIODIFFUSION ET DES TÉLÉCOMMUNICATIONS CANADIENNES

Avis aux dépositaires:

Les notices suivantes sont publiées à titre de renseignement seulement. Ces publications NE SERONT PAS distribuées par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Décisions, avis, avis d'audience publique, circulaires et communiqués en matière de radiodiffusion. Deux fois par semaine. Ottawa, 28cm. Bilingue.

Prétriges des décisions et avis publiés dans la Gazette du Canada, partie I.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

URL: <http://www.crtc.gc.ca/FRN/public/Index.htm>

Vol. 16, n° 81.



N° de cat. BC91-12/16-81

Vol. 17, n° 1.



N° de cat. BC91-12/17-1

6,50 \$ l'exemplaire. 575 \$ par année. (Canada)

6,50 \$ US l'exemplaire. 575 \$ US par année. (Autres pays)

Décisions, avis publics et communiqués du CRTC en matière de télécommunications. Hebdomadaire. Ottawa, 28cm. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

Vol. 10, n° 1.

URL: <http://www.crtc.gc.ca/FRN/public/Index.htm>

9 \$ l'exemplaire. 400 \$ par année. (Canada)

9 \$ US l'exemplaire. 400 \$ US par année. (Autres pays)



N° de cat. BC91-13/10-1

COURTS

Supreme Court of Canada

Canada Supreme Court reports. Ottawa. 25cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0045-4230

For non-depositaries, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

URL: <http://www.lexum.umontreal.ca/csc-scc/en/index.html>

Vol. 2, part 4, 2001. Pp. 565-741.



Cat. No. JU1-1/2001-2-4

Vol. 2, part 5, 2001. Pp. 743-941.



Cat. No. JU1-1/2001-2-5

\$17.95 per copy. Available by standing order. (Canada)

\$17.95 U.S. per copy. Available by standing order. (Other countries)

COURS

Cour suprême du Canada

Recueil des arrêts de la Cour suprême du Canada. Ottawa. 25cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0045-4230

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

URL: <http://www.lexum.umontreal.ca/csc-scc/fr/index.html>

Vol. 2, 4^e cahier, 2001. Pp. 565-741.



N° de cat. JU1-1/2001-2-4

Vol. 2, 5^e cahier, 2001. Pp. 743-941.



N° de cat. JU1-1/2001-2-5

17,95 \$ l'exemplaire. Disponible par commande permanente. (Canada)

17,95 \$ US l'exemplaire. Disponible par commande permanente. (Autres pays)

FINANCE CANADA

The fiscal monitor. Monthly. Ottawa. 28cm. Softcover.

For non-depositaries available from the Distribution Centre, Department of Finance, 300 Laurier Avenue West, Ottawa K1A 0G5. Telephone: (613) 995-2855; Fax: (613) 996-0518; E-mail: services-publications@fin.gc.ca

January, 2002. 8p. Tables.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/F12-4-2002-1E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. F12-4/2002-1E

FISHERIES AND OCEANS CANADA

Canadian Coast Guard

Eastern edition of notices to mariners. Monthly. Issued by the Marine Navigation Services Directorate, Marine Aids. Ottawa. 28cm. Processed.

For non-depositaries, available from the Director General, Marine Navigation Services Directorate, Canadian Coast Guard, Department of Fisheries and Oceans, Ottawa K1A 0E6. Telephone: (613) 990-3037; Fax: (613) 998-8428.

Vol. 27, No. 3, March 29, 2002. ix, 33p. Maps.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/T34-14-1-27-3E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. T34-14-1/27-3E

Western edition of notices to mariners. Monthly. Issued by the Marine Navigation Services Directorate, Marine Aids. Ottawa. 28cm. Processed.

For non-depositaries, available from the Director General, Marine Navigation Services Directorate, Canadian Coast Guard, Department of Fisheries and Oceans, Ottawa K1A 0E6. Telephone: (613) 990-3037; Fax: (613) 998-8428.

Vol. 27, No. 3, March 29, 2002. viii, 4p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/T34-14-2-27-3E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. T34-14-2/27-3E

FOREIGN AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE

CanadExport. Twice a month. Ottawa. 28cm. Softcover. ISSN 0823-3330

For non-depositaries, available from Foreign Affairs and International Trade, InfoCentre (SKI), Lester B. Pearson Building, 125 Sussex Drive, Ottawa K1A 0G2. Telephone: 1-800-267-8376 or (613) 944-4000. Fax: (613) 996-9709; E-mail: enq-serv@dfait-maeci.gc.ca

Vol. 20, No. 3, February 15, 2002. 16p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/E12-9-20-3E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. E12-9/20-3E

Vol. 20, No. 4, March 1, 2002. 16p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/E12-9-20-4E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. E12-9/20-4E

Vol. 20, No. 5, March 15, 2002. 16p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/E12-9-20-5E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. E12-9/20-5E

Vol. 20, No. 6, April 1, 2002. 16p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/E12-9-20-6E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. E12-9/20-6E

FINANCES CANADA

La revue financière. Mensuel. Ottawa. 28cm. Couverture souple.

Pour les non dépositaires, disponible au Centre de distribution, Ministère des Finances, 300, avenue Laurier ouest, Ottawa K1A 0G5. Téléphone: (613) 995-2855; Télécopieur: (613) 996-0901; Courriel: services-publications@fin.gc.ca

January 2002. 8p. Tableaux.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/F12-4-2002-1F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. F12-4/2002-1F

PÊCHES ET OCÉANS CANADA

Garde côtière canadienne

Édition de l'est des avis aux navigateurs. Mensuel. Publié par la Direction générale des Services à la navigation maritime, Aides maritimes. Ottawa. 28cm.

Pour les non dépositaires, disponible auprès de Directeur général des Services à la navigation maritime, Garde côtière canadienne, Ministère des Pêches et Océans, Ottawa K1A 0E6. Téléphone: (613) 990-3037; Télécopieur: (613) 998-8428.

Vol. 27, n° 3, le 29 mars 2002. ix, 36p. Cartes.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/T34-14-1-27-3F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. T34-14-1/27-3F

Édition de l'ouest des avis aux navigateurs. Mensuel. Publié par la Direction générale des Services à la navigation maritime, Aides Maritimes. Ottawa. 28cm. Polycopié.

Pour les non dépositaires, disponible auprès du Directeur général des Services à la navigation maritimes, Garde côtière canadienne, Ministère des Pêches et Océans, Ottawa K1A 0E6. Téléphone: (613) 990-3037; Télécopieur: (613) 998-8418.

Vol. 27, n° 3, le 29 mars 2002. viii, 3p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/T34-14-2-27-3F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. T34-14-2/27-3F

AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET COMMERCE INTERNATIONAL

CanadExport. Deux fois par mois. Ottawa. 28cm. Couverture souple. ISSN 0823-3349

Pour les non dépositaires, disponible au ministère des Affaires étrangères et du Commerce international, InfoCentre (SKI), Édifice Lester B. Pearson, 125, promenade Sussex, Ottawa K1A 0G2. Téléphone: 1-800-267-8376 ou (613) 944-4000; Télécopieur: (613) 996-9709; Courriel: enqserv@dfait-maeci.gc.ca

Vol. 20, n° 3, le 15 février 2002. 16p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/E12-9-20-3F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. E12-9/20-3F

Vol. 20, n° 4, le 1^{er} mars 2002. 16p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/E12-9-20-4F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. E12-9/20-4F

Vol. 20, n° 5, le 15 mars 2002. 16p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/E12-9-20-5F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. E12-9/20-5F

Vol. 20, n° 6, le 1^{er} mars 2002. 16p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/E12-9-20-6F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. E12-9/20-6F

HEALTH CANADA

Canadian adverse drug reaction newsletter. Quarterly. Issued by Therapeutic Products Directorate. Ottawa. 28cm. Pamphlet. ISSN 1204-9492

Other title: *Canadian ADR newsletter.*

For non-depositories, available from Advertising and Communications Unit, Therapeutic Products Directorate, Health Canada, Finance Building, Tunney's Pasture, Mail Stop 0201D1, Ottawa K1A 1B9. Fax: (613) 952-7738; E-mail: health_prod_info-owner@hpbc.gc.ca; On-line subscription: http://www.hc-sc.gc.ca/hpb-dgps/therapeut/htmleng/mail_list.html

Vol. 12, No. 2, April, 2002. References, tables.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/H42-4-1-12-2E.pdf>

Free.

• †

Cat. No. H42-4/1-12-2E

Health Policy and Communications Branch

The national strategy: moving forward: the 2001 federal-provincial-territorial progress report on tobacco control. Prepared by the Advisory Committee on Population Health, Working Group on Tobacco Control. Ottawa, 2001. English text, v, 38p. Graphs, tables. 28cm. Softcover. Bilingual.

For non-depositories, available from Publications Centre, Health Canada, 0900C2 Brooke Claxton Building, Tunney's Pasture, Ottawa K1A 0K9. Telephone: (613) 954-5995; Fax: (613) 941-5366; E-mail: info@hc-sc.gc.ca

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/H21-175-2001E.pdf>

Free.

5 ISBN 0-662-66028-5

• †

Cat. No. H21-175/2001

Information, Analysis and Connectivity Branch

Health policy research bulletin. Three times a year. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 1496-466X

For non-depositories, available from Research Management and Dissemination Division, Applied Research and Analysis Directorate, Information Analysis and Connectivity Branch, Health Canada, 2750 Sheffield Road, Bay #1, Ottawa K1B 3V9. Telephone: (613) 954-8549; Fax: (613) 954-0813; E-mail: bulletininfo@hc-sc.gc.ca

Vol. 1, issue 3. English text, 36p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/H12-36-1-3E.pdf>

Free.

• †

Cat. No. H12-36/1-3

Population and Public Health Branch

Helping your teens cope: responding to the stress of terrorism and armed conflicts. Ottawa, 2002. 12p. 21cm. Softcover. Bilingual.

For non-depositories, available from Publications, Health Canada, Brooke Claxton Building, A.L. #0913A, Tunney's Pasture, Ottawa K1A 0K9. Telephone: (613) 954-5995; Fax: (613) 941-5366.

Free.

6 ISBN 0-662-66493-0

• †

Cat. No. H39-604/2002-3

Self-care for caregivers: responding to the stress of terrorism and armed conflicts. Ottawa, 2002. English text, 8p. 21cm. Softcover. Bilingual.

For non-depositories, available from Publications, Health Canada, Brooke Claxton Building, A.L. #0913A, Tunney's Pasture, Ottawa K1A 0K9. Telephone: (613) 954-5995; Fax: (613) 941-5366.

Free.

7 ISBN 0-662-66494-9

• †

Cat. No. H39-604/2002-4

SANTÉ CANADA

Bulletin canadien sur les effets indésirables. Trimestriel. Publié par la Direction des produits thérapeutiques. Ottawa. 28cm. Dépliant. ISSN 1208-266X

Titre varié: *Bulletin canadien EIM.*

Pour les non dépositaires, disponible auprès de l'Unité de la publicité et des communications, Direction des produits thérapeutiques, Santé Canada, Immeuble Finance, Arrêt postal: 0201D1, Ottawa K1A 1B9. Télécopieur: (613) 952-7738; Courriel: health_prod_info-owner@hpbc.gc.ca; Abonnement en ligne: http://www.hc-sc.gc.ca/hpb-dgps/therapeut/htmlm/mail_list.html

Vol. 12, n° 2, avril 2002. Références, tableaux.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/H42-4-1-12-2F.pdf>

Gratuit.

• †

N° de cat. H42-4/1-12-2F

Direction générale de la politique de la santé et des communications

La stratégie nationale: aller vers l'avant: Rapport d'étape fédéral, provincial, territorial 2001 sur la lutte contre le tabagisme. Préparé par le Groupe de travail sur la lutte contre le tabagisme du Comité consultatif sur la santé de la population. Ottawa, 2001. Texte français, v, 41p. Graphiques, tableaux. 28cm. Couverture souple. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès du Centre de distribution, Santé Canada, 0900C2 Édifice Brooke-Claxton, Parc Tunney, Ottawa K1A 0K9. Téléphone: (613) 954-5995; Télécopieur: (613) 941-5366; Courriel: info@hc-sc.gc.ca

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/H21-175-2001F.pdf>

Gratuit.

5 ISBN 0-662-66028-5

• †

N° de cat. H21-175/2001

Direction générale de l'information, de l'analyse et de la connectivité

Bulletin recherche sur les politiques de santé. Trois fois par année. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 1496-466X

Pour les non dépositaires, disponible auprès de la Division de la gestion et de la diffusion de la recherche, Direction de la recherche appliquée et de l'analyse, Direction générale de l'information, de l'analyse et de la connectivité, Santé Canada, 2750, chemin Sheffield, baie 1, Ottawa K1B 3V9. Téléphone: (613) 954-8549; Télécopieur: (613) 954-0813; Courriel: bulletininfo@hc-sc.gc.ca

Vol. 1, n° 3. Texte français, 36p.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/H12-36-1-3F.pdf>

Gratuit.

• †

N° de cat. H12-36/1-3

Direction générale de la santé de la population et de la santé publique

Comment aider votre adolescent: le stress provoqué par le terrorisme et les conflits armés. Ottawa, 2002. 12p. 21cm. Couverture souple. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Publications, Santé Canada, Édifice Brooke Claxton, L.A. #0913A, Pré Tunney, Ottawa K1A 0K9. Téléphone: (613) 954-5995; Télécopieur: (613) 941-5366.

Gratuit.

6 ISBN 0-662-66493-0

• †

N° de cat. H39-604/2002-3

Comment prendre soin de soi comme intervenant: le stress provoqué par le terrorisme et les conflits armés. Ottawa, 2002. Texte français, 8p. 21cm. Couverture souple. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Publications, Santé Canada, Édifice Brooke Claxton, L.A. #0913A, Pré Tunney, Ottawa K1A 0K9. Téléphone: (613) 954-5995; Télécopieur: (613) 941-5366.

Gratuit.

7 ISBN 0-662-66494-9

• †

N° de cat. H39-604/2002-4

INDUSTRY CANADA

Working with rural Canadians. Ottawa, 2002. 21cm. Pamphlet.

For non-depositories, available from Distribution Services, Communications and Marketing Branch, Industry Canada, Room 268D, West Tower, 235 Queen Street, Ottawa K1A 0H5. Telephone: (613) 947-7466; Fax: (613) 954-6436; E-mail: publications@ic.gc.ca

Free.

8 ISBN 0-662-31629-0

•†

Cat. No. C2-315/2002-1E

INDUSTRIE CANADA

Au service des Canadiens vivant en milieu rural. Ottawa, 2002.

21cm. Dépliant.

Pour les non dépositaires, disponible auprès du Services de distribution, Direction générale des communications et du marketing, Industrie Canada, Bureau 268D, Tour ouest, 235, rue Queen, Ottawa K1A 0H5. Téléphone: (613) 947-7466; Télécopieur: (613) 954-6436; Courriel: publications@ic.gc.ca

Gratuit.

9 ISBN 0-662-86994-X

•†

N° de cat. C2-315/2002-1F

International Trade Centre

Letters of credit: a manager's toolkit. Ottawa, 2002. 1 disc.

CD-ROM.

System requirements: Windows 95 or higher; Internet Explorer 5.0 or higher.

For non-depositories, available from Distribution Services, Communications Branch, Industry Canada, Room 205D, West Tower, 235 Queen Street, Ottawa K1A 0H5. Telephone: (613) 947-7466; Fax: (613) 954-6436; E-mail: publications@ic.gc.ca

Free.

10 ISBN 0-662-31852-8

•†

Cat. No. C2-612/2002E-MRC

Centre de commerce international

Lettres de crédit: trousse d'outils du gestionnaire. Ottawa, 2002. 1 disque.

Disque optique compact.

Configuration requise: Windows 95 ou version plus récente; Internet Explorer 5.0 ou version plus récente.

Pour les non dépositaires, disponible auprès du Services de distribution, Direction générale des communications, Industrie Canada, Bureau 205D, Tour ouest, 235, rue Queen, Ottawa K1A 0H5. Téléphone: (613) 947-7466; Télécopieur: (613) 954-6436; Courriel: publications@ic.gc.ca

Gratuit.

11 ISBN 0-662-86886-2

•†

N° de cat. C2-612/2002F-MRC

NATIONAL ENERGY BOARD

NEW MAILING LIST

Your attention is drawn to the following publication which appears for the first time in this issue of the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to the mailing list, please make your request by FAX at (613) 941-2410, Internet e-mail at dsp-psd@communication.gc.ca, or by mail at Depository Services Program, Communication Canada, 350 Albert Street, 4th floor, Ottawa K1A 1M4 and quote your depository library number and your client number.

If you require the particular issue noted below, please state this in your order. Full depositories will receive this publication automatically.

Electricity exports and imports. Monthly. Calgary. 28cm. Processed.

For non-depositories, available from the Publications Office, National Energy Board, 444 Seventh Avenue S.W., Calgary, Alberta T2P 0X8. Telephone: (403) 299-3562 or 1-800-899-1265; Fax: (403) 292-5576; E-mail: publications@neb-one.gc.ca

November 2001. 22p. Tables.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/NE12-6-2001-11E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. NE12-6/2001-11E

OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

NOUVELLE LISTE D'ENVOI

La publication suivante paraît pour la première fois dans la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à la liste de distribution, veuillez en faire la demande par TÉLÉCOPIEUR au (613) 941-2410, via courrier électronique (Internet) au dsp-psd@communication.gc.ca ou par écrit au Programme de dépôt, Communication Canada, 350, rue Albert, 4^e étage, Ottawa K1A 1M4, en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt et votre numéro de client.

Si vous voulez recevoir le numéro mentionné ci-dessous, veuillez l'indiquer dans votre commande. Les bibliothèques de dépôt universel recevront d'office cette publication.

Exportations et importations d'électricité. Mensuel. Calgary. 28cm. Polycopié.

Pour les non dépositaires, disponible auprès de l'Office national de l'énergie, Bureau des publications, 444 septième avenue s.-o., Calgary (Alberta) T2P 0X8. Téléphone: (403) 299-3562 ou 1-800-899-1265; Télécopieur: (403) 292-5576; Courriel: publications@neb-one.gc.ca

Novembre 2001. 22p. Tableaux.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/NE12-6-2001-11F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. NE12-6/2001-11F

December 2001. 22p. Tables.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/NE12-6-2001-12E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. NE12-6/2001-12E

Décembre 2001. 22p. Tableaux.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/NE12-6-2001-12F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. NE12-6/2001-12F

January 2002. 16p. Tables.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/NE12-6-2002-1E.pdf>

Free.

••†

Cat. No. NE12-6/2002-1E

Janvier 2002. 17p. Tableaux.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/NE12-6-2002-1F.pdf>

Gratuit.

••†

N° de cat. NE12-6/2002-1F

NATURAL RESOURCES CANADA

Energy Resources Branch

Bioenergy series. Ottawa. 28cm. Softcover.

For non-depositories, available from Natural Resources Canada, Renewable Energy Deployment Initiative, 580 Booth Street, 18th Floor, Ottawa K1A 0E4. Telephone: 1-877-722-6600; Fax: (613) 943-1590; E-mail: redi.penser@nrcan.gc.ca; WWW: <http://www.nrcan.gc.ca/redi>

1.—Warm up to biomass heating and improve your bottom line. 2001. 8p. Illus.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-213-2001E.pdf>

Free.

12 ISBN 0-662-30280-X

•†

Cat. No. M92-213/2001E

Biomass combustion systems. Ottawa. 28cm. Softcover.

For non-depositories, available from Natural Resources Canada, Renewable Energy Deployment Initiative, 580 Booth Street, 18th Floor, Ottawa K1A 0E4. Telephone: 1-877-722-6600; Fax: (613) 943-1590; E-mail: redi.penser@nrcan.gc.ca; WWW: <http://www.nrcan.gc.ca/redi>

—Schurman Farm Ltd.: heating a pig farm and other integrated farm heat loads: case study. 2001. 6p. Illus.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-214-2001E.pdf>

Free.

14 ISBN 0-662-30282-6

•†

Cat. No. M92-214/2001E

—Valley Truss & Metal Ltd.: converting on-site wood waste into economic space heating: case study. 2001. 6p. Illus.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-215-2001E.pdf>

Free.

16 ISBN 0-662-30283-4

•†

Cat. No. M92-215/2001E

—The Koughan Auto Body: heating an auto body shop with biomass: case study. 2001. 6p. Illus.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-216-2001E.pdf>

Free.

18 ISBN 0-662-30284-2

•†

Cat. No. M92-216/2001E

—Denco Enterprises: heating a greenhouse operation and other integrated heat loads: case study. 2001. 6p. Illus.

URL: <http://www.dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-217-2001E.pdf>

Free.

20 ISBN 0-662-30285-0

•†

Cat. No. M92-217/2001E

QUEEN'S PRINTER

Canada gazette, part I. Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

For non-depositories, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

Vol. 136, No. 16, April 20, 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/SP2-1-136-16.pdf>

\$2.95 per copy. \$135 per year. (Canada)

\$2.95 U.S. per copy. \$135 U.S. per year. (Other countries)

••*

Cat. No. SP2-1/136-16

RESSOURCES NATURELLES CANADA

Direction des ressources énergétiques

Série sur la bioénergie. Ottawa. 28cm. Couverture souple.

Pour les non dépositaires, disponible auprès de Ressources naturelles Canada, Programme d'encouragement aux systèmes d'énergies renouvelables, 580, rue Booth, 18^e étage, Ottawa K1A 0E4. Téléphone: 1-877-722-6600; Télécopieur: (613) 943-1590; Courriel: redi.penser@mcan.gc.ca/penser; WWW: <http://www.mcan.gc.ca/penser>

1.—La biomasse, source de chaleur et de bénéfices nets. 2001. 8p. III.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-213-2001F.pdf>

Gratuit.

13 ISBN 0-662-85736-4

•†

N° de cat. M92-213/2001F

Systèmes de chauffage à la biomasse. Ottawa. 28cm. Couverture souple.

Pour les non dépositaires, disponible auprès de Ressources naturelles Canada, Programme d'encouragement aux systèmes d'énergies renouvelables, 580, rue Booth, 18^e étage, Ottawa K1A 0E4. Téléphone: 1-877-722-6600; Télécopieur: (613) 943-1590; Courriel: redi.penser@mcan.gc.ca/penser; WWW: <http://www.mcan.gc.ca/penser>

—Schurman Farm Ltd.: chauffage d'une exploitation porcine et intégration des différents besoins en chauffage: étude de cas. 2001. 6p. III.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-214-2001F.pdf>

Gratuit.

15 ISBN 0-662-85738-0

•†

N° de cat. M92-214/2001F

—Valley Truss & Metal Ltd.: transformation des déchets de bois en combustible de chauffage économique: étude de cas. 2001. 6p. III.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-215-2001F.pdf>

Gratuit.

17 ISBN 0-662-85739-9

•†

N° de cat. M92-215/2001F

—The Koughan Auto Body: chauffage à la biomasse d'un atelier de carrosserie: étude de cas. 2001. 6p. III.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-216-2001F.pdf>

Gratuit.

19 ISBN 0-662-85740-2

•†

N° de cat. M92-216/2001F

—Denco Enterprises: chauffage d'une exploitation de serres et intégration d'autres besoins en chauffage: étude de cas. 2001. 6p. III.

URL: <http://www.dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/M92-217-2001F.pdf>

Gratuit.

21 ISBN 0-662-85741-0

•†

N° de cat. M92-217/2001F

IMPRIMEUR DE LA REINE

Gazette du Canada, partie I. Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

Vol. 136, n° 16, le 20 avril 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/SP2-1-136-16.pdf>

2,95 \$ l'exemplaire. 135 \$ par année. (Canada)

2,95 \$ US l'exemplaire. 135 \$ US par année. (Autres pays)

••*

N° de cat. SP2-1/136-16

Canada gazette, part II. Statutory instruments. Every two weeks. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

For non-depositaries, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

Vol. 136, No. 9, April 24, 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/SP2-2-136-9.pdf>

\$3.50 per copy. \$67.50 per year. (Canada)

\$3.50 U.S. per copy. \$67.50 U.S. per year. (Other countries)

• • *

Cat. No. SP2-2/136-9

Notice to depositaries

The Extras of the Canada Gazette are no longer being reproduced in the regular issues of the Canada Gazette after they are issued as Extras. Libraries wishing to maintain a complete collection of the Canada Gazette must retain the Extras as well as the regular issues.

Canada gazette, part II. Extra. Ottawa. 28cm. Bilingual.

For non-depositaries, available from Canadian Government Publishing, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Telephone: 1-800-635-7943 (North America only) or (819) 956-4800; Fax: 1-800-565-7757 (Canada only) or (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-e.html>

Vol. 136, No. 6, April 23, 2002.—**Regulations Amending the United Nations Suppression of Terrorism Regulations.** 3p. (SOR/2002-161)

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/SP2-4-136-5.pdf>

\$2.95 per copy. (Canada)

\$2.95 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. SP2-4/136-6

SOLICITOR GENERAL CANADA

Correctional Service of Canada

NEW MAILING LIST

Your attention is drawn to the following publication which appears for the first time in this issue of the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to the mailing list, please make your request by FAX at (613) 941-2410, Internet e-mail at dsp-psd@communication.gc.ca, or by mail at Depository Services Program, Communication Canada, 350 Albert Street, 4th floor, Ottawa K1A 0S5 and quote your depository library number and your client number.

If you require the particular issue noted below, please state this in your order. Full depositaries will receive this publication automatically.

Research summary. Bimonthly. Ottawa. 28cm. Pamphlet. Bilingual.

For non-depositaries, available from Solicitor General Canada, 340 Laurier Avenue West, Ottawa K1A 0P8. Telephone: (613) 991-2831; Fax: (613) 990-8295; E-mail: bontaj@sgc.gc.ca

Vol. 7, No. 1, January 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/JS83-4-7-1E.doc>

Free.

• • †

Cat. No. JS83-4/7-1

Vol. 7, No. 2, March 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/JS83-4-7-2E.doc>

Free.

• • †

Cat. No. JS83-4/7-2

Gazette du Canada, partie II. Textes réglementaires. Toutes les deux semaines. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

Vol. 136, n° 9, le 24 avril 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/SP2-2-136-9.pdf>

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année. (Canada)

3,50 \$ US l'exemplaire. 67,50 \$ US par année. (Autres pays)

• • *

N° de cat. SP2-2/136-9

Avis aux dépositaires

Les Éditions spéciales de la Gazette du Canada ne seront plus réimprimées dans les numéros réguliers du Gazette du Canada. Les bibliothèques doivent garder les Éditions spéciales aussi bien que les numéros réguliers pour assurer l'intégrité de leur collection.

Gazette du Canada, partie II. Édition spéciale. Ottawa. 28cm. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès des Éditions du gouvernement du Canada, Communication Canada, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: 1-800-635-7943 (seulement en Amérique du Nord) ou (819) 956-4800; Télécopieur: 1-800-565-7757 (seulement au Canada) ou (819) 994-1498; WWW: <http://publications.communication.gc.ca/pubindex-f.html>

Vol. 136, n° 6, le 23 avril 2002.—**Règlement modifiant le Règlement d'application de la résolution des Nations Unies sur la lutte contre le terrorisme.** 3p. (DORS/2002-161)

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/SP2-4-136-5.pdf>

2,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

2,95 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. SP2-4/136-6

SOLICITEUR GÉNÉRAL CANADA

Service correctionnel du Canada

NOUVELLE LISTE D'ENVOI

La publication suivante paraît pour la première fois dans la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à la liste de distribution, veuillez en faire la demande par TÉLÉCOPIEUR au (613) 941-2410, via courrier électronique (Internet) au dsp-psd@communication.gc.ca ou par écrit au Programme de dépôt, Communication Canada, 350, rue Albert, 4^e étage, Ottawa K1A 0S5, en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt et votre numéro de client.

Si vous voulez recevoir le numéro mentionné ci-dessous, veuillez l'indiquer dans votre commande. Les bibliothèques de dépôt universel recevront d'office cette publication.

Recherche en bref. Bimestriel. Ottawa. 28cm. Dépliant. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible auprès du Solliciteur général Canada, 340 avenue Laurier Ouest, Ottawa K1A 0P8. Téléphone: (613) 991-2831; Télécopieur: (613) 990-8295; Courriel: bontaj@sgc.gc.ca

Vol. 7, n° 1, janvier 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/JS83-4-7-1F.doc>

Gratuit.

• • †

N° de cat. JS83-4/7-1

Vol. 7, n° 2, mars 2002.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection/JS83-4-7-2F.doc>

Gratuit.

• • †

N° de cat. JS83-4/7-2

STATISTICS CANADA

Selective depositories should order their "Occasionals" (marked with the one-dot symbol) through the Checklist order form. These orders are communicated to Statistics Canada immediately and are filled there. Claims and requests to be added to mailing lists for Statistics Canada publications should be addressed to: Statistics Canada, Circulation Management, Dissemination Division, 120 Parkdale Avenue, Ottawa K1A 0T6. Telephone: 1-800-700-1033 or (613) 951-2800; Fax: 1-800-889-9734 or (613) 951-0581.

Annals

Notice to depositories:

The following record is being published for information only. This publication has not been published in paper format. It is available only through the Internet.

Federal scientific activities, 2001-2002. Ottawa, 2002. 119p. (610 kb) Graphs, tables. Adobe Acrobat. ISSN 0824-0310

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection-R/Statcan/88-204-XIB/88-204-XIB-e.html>

\$35 per copy.



Cat. No. CS88-204/2002E-IN

Periodic releases

Infomat: a weekly review. Ottawa. 28cm. ISSN 0380-0547

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection-R/Statcan/11-002-XIE/11-002-XIE.html>

April 19, 2002. 9p.

\$4 per copy. \$145 per year. (Canada)

\$4 U.S. per copy. \$145 U.S. per year. (Other countries)



Cat. No. CS11-002E

Canadian economic observer. Monthly. Ottawa. 28cm. Softcover. Bilingual. ISSN 0835-9148

Vol. 15, No. 4, April, 2002. 35p. in various pagings.

Accompanied by Canadian economic observer: statistical summary: April 2002. (71p. Tables. 22x28cm. Paper cover. Bilingual.)

\$23 per copy. \$227 per year. (Canada)

\$23 U.S. per copy. \$227 U.S. per year. (Other countries)



Cat. No. CS11-010

Energy statistics handbook. Monthly. Issued jointly by Statistics Canada and Natural Resources Canada. Ottawa. ISSN 1499-1063

CD-ROM

Continues 57-601-XDE (diskette).

February, 2002. 1 disc.

\$284 per year.



Cat. No. CS57-601-MRC



N° de cat. CS57-601-MRC

Imports by commodity. Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1181-6759

Microfiche.

Vol. 59, No. 2. 6 fiches.

\$37 per copy. \$361 per year. (Canada)

\$37 U.S. per copy. \$361 U.S. per year. (Other countries)



Cat. No. CS65-007-M



N° de cat. CS65-007-M

STATISTIQUE CANADA

Les bibliothèques de dépôt sélectif doivent demander les publications «hors-série» (marquées d'un seul point noir) au moyen du bon de commande de la Liste hebdomadaire. Le Programme des services de dépôt envoie immédiatement ces commandes à Statistique Canada où elles sont complétées. Par contre, les questions au sujet des numéros non reçus et les demandes d'inscription sur les listes de distribution pour les publications de Statistique Canada sélectif doivent être adressées à: Statistique Canada, Gestion de la circulation, Division de la diffusion, 120, avenue Parkdale, Ottawa K1A 0T6. Téléphone: 1-800-700-1033 ou (613) 951-2800; Télécopieur: 1-800-889-9734 ou (613) 951-0581.

Annuels

Notice to depositories:

The following record is being published for information only. This publication has not been published in paper format. It is available only through the Internet.

Activités scientifiques fédérales, 2001-2002. Ottawa, 2002. 120p. (610 kb) Graphiques, tableaux. Adobe Acrobat. ISSN 1703-1915

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection-R/Statcan/88-204-XIB/88-204-XIB-f.html>

35 \$ l'exemplaire.



N° de cat. CS88-204/2002F-IN

Bulletins

Infomat: revue hebdomadaire. Ottawa. 28cm. ISSN 0380-0563

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection-R/Statcan/11-002-XIF/11-002-XIF.html>

Le 19 avril 2002. 9p.

4 \$ l'exemplaire. 145 \$ par année. (Canada)

4 \$ US l'exemplaire. 145 \$ US par année. (Autres pays)



N° de cat. CS11-002F

L'observateur économique canadien. Mensuel. Ottawa. 28cm. Couverture souple. Bilingue. ISSN 0835-9148

Vol. 15, n° 4, avril 2002. 35p. en pagination multiple.

Accompagné de L'observateur économique canadien: aperçu statistique: avril 2002. (71p. Tableaux. 22x28cm. Broché. Bilingue.)

23 \$ l'exemplaire. 227 \$ par année. (Canada)

23 \$ US l'exemplaire. 227 \$ US par année. (Autres pays)



N° de cat. CS11-010

Guide statistique de l'énergie. Mensuel. Publié conjointement par Statistique Canada et Ressources naturelles Canada. Ottawa. ISSN 1499-1063

Disque optique compact.

Fait suite à 57-601-XDF (disquette).

Février 2002. 1 disque.

274 \$ par année.



N° de cat. CS57-601-MRC

Importations par marchandise. Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1181-6759

Microfiche.

Vol. 59, n° 2. 6 fiches.

37 \$ l'exemplaire. 361 \$ par année. (Canada)

37 \$ US l'exemplaire. 361 \$ US par année. (Autres pays)



N° de cat. CS65-007-M

Travel-log. Quarterly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0713-2840

Vol. 21, No. 2, Spring, 2002. English text, 12p. Tables.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection-R/Statcan/87-003-XIE/87-003-XIE.html>

\$13 per copy. \$42 per year. (Canada)

\$13 U.S. per copy. \$42 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS87-003

Info-voyages. Trimestriel. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0713-2840

Vol. 21, n° 2, printemps 2002. Texte français, 12p. Tableaux.

URL: <http://dsp-psd.communication.gc.ca/Collection-R/Statcan/87-003-XIF/87-003-XIF.html>

13 \$ l'exemplaire. 42 \$ par année. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. 42 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS87-003

DEPOSITORY ORDER FORM

(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)

BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

02-17

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - Veuillez cocher les items requis

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

PLEASE TEAR OFF AND RETURN - Veuillez détacher et retourner

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

02-17

MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes

Postage paid

Port payé

Lettermail

Poste-lettre

03159442

OTTAWA

If undelivered, return COVER ONLY to:

Communication Canada

Depository Services Program

350 Albert Street, 4th Floor

Ottawa, Canada K1A 1M4

En cas de non-livraison,

retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à:

Communication Canada

Programme des services de dépôt

350, rue Albert, 4^e étage

Ottawa (Canada) K1A 1M4

02172